

(VDA 4912)
Vendor -Plant: 0100 Receiver -Plant: 100
-No: 91001108 -No.: 14550700
Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND
Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478 VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
Place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 23.090 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/g	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.	- Number Cust.			Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.				-Number Vendor	

UC-Material: G013737X20
Text: Engineering Change Status a
Text: Customer Change No. CO_21_002676-01
Text: Supplier Index -

81009428 000010 2511123190 1.350 PC S SCHALTRAD 6.GANG
07.09.2022 035539-900
CC: 220061863 1.350 PC S
CC: 1,000 TBA-500256 DCT300/P01850
Cast-Number: 635839
UC-Material: L013672X20
Text: Engineering Change Status a
Text: Customer Change No. CO_21_002676-01
Text: Supplier Index -

81009428 000010 2511123190 1.350 PC S SCHALTRAD 6.GANG
07.09.2022 035539-900
CC: 220061863 1.350 PC S
CC: 1,000 TBA-500256 DCT300/P01850
Cast-Number: 635839
UC-Material: L013672X20
Text: Engineering Change Status a
Text: Customer Change No. CO_21_002676-01
Text: Supplier Index -

81010855 000010 2511109390 1.850 PC M SCHALTRAD 7.GANG
07.09.2022 035307-900
CC: 220062939 1.850 PC M
CC: 1,000 TBA-500256 DCT300/P01850
Cast-Number: 636036
UC-Material: L014099X10
Text: Engineering Change Status C
Text: Customer Change No. C018986_MIP_1
Text: Supplier Index -

81010857 000010 2511108890 5.760 PC S SCHALTRAD 4.GANG
07.09.2022 035310-900
CC: 220062943 640 PC S
CC: 220062938 640 PC S
CC: 220062931 640 PC S
CC: 220062927 640 PC S
CC: 220062923 640 PC S
CC: 220062919 640 PC S
CC: 220062916 640 PC S
CC: 220062914 640 PC S

550003916002
nt. wt.: 8.004 KG, gr. wt.: 8.776 KG
550004564001
nt. wt.: 718 KG, gr. wt.: 804 KG
550003915700
nt. wt.: 886 KG, gr. wt.: 972 KG
550003915700
nt. wt.: 886 KG, gr. wt.: 972 KG
550003915700
nt. wt.: 886 KG, gr. wt.: 972 KG

"Ricevuto con riserva di
verifica qualità e quantità"
12 SET 2022
KUEHNLE + MAGERL S.R.L.
Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (Ba)

GR: Quant. Check: Rating Check:



Rohmat.-abm.	40 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)	
Uniformgrad	45,8:1
(Diameter / diamètre)	

Schmelzanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)																								
%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.1900	0.1600	1.2600	0.0100	0.0250	1.1000	0.0300	0.1100	0.1200	0.0080	0.0300	0.0100	0.0002	0.0060	0.0050	0.0000	0.0000	0.0026	0.0100	0.0000	0.0000	0.0009	0.0113	0.9000	17.000

[illegible]

Geßuge (part name / Désignation pièce)	FERRIT PERLIT GEßUGE				Randentkohlung (decarburation / Decarburaton)	0,000			
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	8	-	9	

Reinheitsgrad (degree of purity / Degré de Pureté)	K3-OXIDE=0
---	------------

RM (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)	
0.00	-	0.00	-
	0.00		0.00

A(%)		Z(%)	
0.00	-	0.00	-
	0.00		0.00

Av(J)		bei T(°C)
0.00	- 0.00	0.00

Vorschrift (specification / Specification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Result)	154.0	-	169.0	HBW

Vorschritt (specification / Specification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / Resultat)	0.00	-	0.00	

Vorschrift (specification / Specification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	mm



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-007892 vom 07.09.2022



22-007892

Ludwigsburg, 07.09.2022
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentelligen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag Im intern. marchandises par route (MR), Straßengüterverkehr (CMR).		CMR		
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg		Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158		
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 12.09.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 07.09.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81009418	6	COLLI	Getriebetelle	23.090	73,58
2	81009423	2	COLLI			
3	81009426	5	COLLI			
4	81009428	1	COLLI			
5	81010855	1	COLLI			
6	81010857	9	COLLI			
Summe: Total:		24,00 COLLI		23.090,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Ämtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-007892 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le				
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg		KINDEL & NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) 12.09.2022		
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire		

"Ricevuto e consegnato
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604